

ترجمه انجلیسی این مقاله نیز با عنوان:  
An analysis of the human image in Iran's surrealist posters  
در همین شماره مجله به چاپ رسیده است.

## مقاله پژوهشی

# تحلیل تصویر انسان در پوسترها فراواقع‌گرای ایران\*

مهسا هوشیار خوشدل<sup>۱</sup>، میترا معنوی راد<sup>۲</sup>

۱. دانشجوی کارشناسی ارشد ارتباط تصویری، دانشکده هنر، دانشگاه الزهرا (س)، تهران، ایران.

۲. دانشیار گروه ارتباط تصویری، دانشکده هنر، دانشگاه الزهرا (س)، تهران، ایران.

تاریخ انتشار: ۱۴۰۲/۰۶/۰۱

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۲/۰۴/۰۳

تاریخ دریافت: ۱۴۰۱/۰۱/۳۰

## چکیده

**بیان مسئله:** مفهوم تصویر انسان در پوسترها فراواقع‌گرای ایران و شناخت نگرش طراحان آن از منظر ایده‌پردازی، ساختار این پژوهش را با فرض خلق تصاویری جدید از انسان، به مثابه راه ارتباطی نوین با مخاطب بنانهاده است.

**هدف پژوهش:** هدف از این پژوهش مطالعه تصویر انسان در پوسترها فراواقع‌گرای ایرانی و تفسیر شاخص‌های بیان در ایده‌پردازی آنهاست.

**روش پژوهش:** به کارگیری روش توصیفی- تحلیلی در جهت تحلیل جامعه آماری این پژوهش، شاخص‌های ایده‌پردازی آن دسته از پوسترها فراواقع‌گرای ایرانی را که بر مبنای تصویر انسان خلق شده و اکثر نمونه‌های بر جسته آن در محدوده زمانی ۱۳۹۸ تا ۱۳۶۸ به چاپ رسیده‌اند، از حیث ساختاری و محتوایی بررسی می‌کند.

**نتیجه‌گیری:** یافته‌های پژوهش نشانگر آن است که استفاده از تصویر انسان با شیوه فراواقع‌گرایانه از دوران باستان مورد توجه هنرمندان ایرانی بوده است. به همین دلیل تأثیرات این نگرش در چگونگی بیان بصری نوین در پوسترها فراواقع‌گرای ایران را می‌توان برگرفته از این نوع دیدگاه هنرمندان ایرانی دانست. پوسترها بی‌که اغلب با تکنیک‌های متنوع تصویرسازی شده و به شیوه‌ای رویایی و در ترکیبی نوآورانه با عوامل بصری پدید آمده‌اند. از این رو درک آنها برای مخاطب به دلیل مفهوم‌گرایی دارند، تابع تأثیرگذاری آنها بر احساسات درونی او بوده و از جذابت بصری بالایی برخوردارند.

**واژگان کلیدی:** تصویر انسان، فراواقع‌گرایی، پوستر، پوسترها ایران.

تصویر انسان از زمان تولد هنر تا به امروز فراز و نشیب بسیار داشته است. گاه به شکل انسان در حال شکار و گاه به شکل خدایان، گاه بازنمایی از واقعیت و از قرن بیستم میلادی به بعد اغلب به صورت انتزاعی، فراواقعی یا ترکیب شده با اشیاء دیگر، با ابزارها و روش‌های گوناگون و مطابق با مسائل اجتماعی زمان خود در آثار هنری به کار رفته است. درواقع باید گفت که در هیچ یک از دوره‌های تاریخی، هنرمندان از قالب شخصیتی، روحی و اجتماعی تصویر انسان دور نشده‌اند.

یکی از سبک‌های مهم و تأثیرگذار در تصویرگونگی از راد و دکتر «سید محمد فدوی» در سال ۱۴۰۰ در دانشکده هنر، دانشگاه الزهرا (س) تهران به انجام رسیده است.

\* نویسنده مسئول: ۰۹۱۲۳۰۴۶۹۵۲، m.manavirad@alzahra.ac.ir

## مقدمه و بیان مسئله

با گستردگی شدن نیازهای ارتباطی بشر، رشد و توسعه پوستر به مثابه یک رسانه بصری آغاز شد. در عصر مدرن، تصویرسازی از انسان و یا استفاده از خود، در پوسترها فراواقع‌گرایی برای بیان ایده‌ها و مفاهیم، بسیار مورد توجه قرار گرفت و هنرمندان مضمای ذهنی خود را گویاتر به نمایش درآوردند. طراحان گرافیک از همان آغاز بهویژه در پوسترها خود از تصاویر نقاشی شده با مضمون انسان و یا تکه‌هایی از عکس انسان با تکنیک‌های مختلف بهره جستند.

\* این مقاله برگرفته از بایان نامه کارشناسی ارشد «مهسا هوشیار خوشدل» با عنوان «مطالعه تطبیقی تصویر انسان در پوسترها اجتماعی سورئال و پست مدرن در فرانسه و ایران» است که به راهنمایی دکتر «میترا معنوی

# ماغنیتر

با عنوان «مطالعه تطبیقی ساختار تصویری پوسترهاي تئاتر و سینماي ايران با مضامين اجتماعي از سال ۱۳۹۰ تا ۱۳۹۶» مباحثي پيرامون دلالت صريح و ضمني را مطرح کرده و براساس آن به نقد پوسترهاي تئاتر و سینماي ايران پرداخته است که مطالعه آن در اين پژوهش مؤثر بوده است. بوند و امامي فر (۱۳۹۵) در مقاله «سوررئاليسم، شيوه نوين جذب مخاطب در پوسترهاي سينمايي»، به طور اجمالي سوابق پوستر فراواقع گرا را بيان و ذهن آزاد هنرمند و ويژگي هاي تصوير فراواقعی در پوستر را با ديدگاه برتون به چند دسته تفکر تقسيم کرده اند.

«دایره المعارف هنر»، نوشته پاكباز (۱۳۹۳)، کتابی مرجع است که از مجموعه مقالات در باب هنر و تاريخ آن تشکيل شده و برای مطالعه و رجوع به مرجع دیگر منابع به کار گرفته شد و همچنین پاكباز (۱۳۹۶) در کتاب «نقاشي ايران از ديرباز تا امروز» به نگارگري ايراني پرداخته که در دسته‌بندی آثار فيگوراتيو فراواقع گرای اين پژوهش مؤثر واقع شده است.

پایان‌نامه کارشناسی ارشد خدامرادي (۱۳۹۵) با عنوان «بررسی تطبیقی نقاشي فيگور در هنر مدرن و پست مدرن»، تاريخ هنر مدرن و پست‌مدرن را مطرح کرده و سابقه تصویر انسان قبل از تولد فراواقع گرای را مورد توجه قرار داده است.

پایان‌نامه کارشناسی ارشد دادashi (۱۳۹۲) تحت عنوان «بررسی تصویر انسان در پوسترهاي فرهنگي مكتب لهستان»، به تحليل تصویر انسان در گلچيني از پوسترهاي لهستان پرداخته و به هنرمندانی که قبل از تولد فراواقع گرای در اين سبك فعال بودند اشاره داشته که در اين پژوهش به آن پرداخته شده است. همچنین پایان‌نامه کارشناسی ارشد عسکري (۱۳۹۵) با عنوان «انسان‌نگاري در پوسترهاي ايراني»، سير تاريخي استفاده از نگاره‌های انساني را بيان کرده است که برای آشنايی با پيشينه استفاده از تصویر انسان در دوران باستان و ميل به فراواقع گرایي مورد توجه بوده است. همچنین رفيعي (۱۳۷۷) در کتاب «سفال ايران» به استفاده از تصویر انسان از ديرباز تا امروز بر روی آثار سفالی اشاره داشته است.

مطالعه کتاب «عکاسي فيلم»، اثر عادل (۱۳۸۱) در طرح مبانی نظری و روش القاء مفهوم اثر فراواقعی به بیننده استفاده شده است.

گاردنر (۱۳۹۳) در کتاب خود با عنوان «هنر در گذر زمان» به طور جامع به تاريخ هنر پرداخته که جهت استفاده از تصویر انسان در آثار بصری، در اين پژوهش از آن بهره گرفته شده است.

از ديگر منابع مورد مطالعه می‌توان به هوليس (۱۳۸۳) در

انسان در قلمرو طراحی پوستر، سوررئاليسم (فراواقع گرای) است که محصول تغييرات بعد از جنگ جهانی اول و اتفاقات اجتماعي سياسی و فراموشی دادائيسم بود که از سال ۱۹۴۴ در فرانسه آغاز شد. «بيانه سوررئاليسم همزمان با ارائه نظريه‌های زيگموند فرويد، روانکاو اتريشي، درباره ناخودآگاه، رويا، واپس‌زدگی و سركوب که هنرمندان اروپا را به خود مشغول کرده بود، توسيط آندره برتون منتشر شد. فراواقع گرای نمونه شاعرانه‌اي از رهایي روح انسان را فراهم ساخت و مبدأ روش‌های جديد در بيان بصری تخيلات و رويا شد. تصویر انسان فراواقع گرا با شاخه‌های مختلف از جمله ادبیات، سینما، هنرهای تجسمی و... ارتباط برقرار کرد و با استفاده از فنونی مانند تنافق، طنز و شگفتی‌آفرینی، نظر مخاطبین را به خود جلب کرد» (بوند و امامي فر، ۱۳۹۵). (۴۶)

در اين پژوهش، با تمرکز بر تصویر انسان در سبك فراواقع گرا، به درک اهميت طراحی با استفاده از اين نوع تصویر و همچنین تفاوت اين‌گونه از طراحی پوستر در ايران پرداخته شده است. درک عواملی که طراحان اين‌گونه پوسترها را به سمت تصویرسازی از انسان سوق داده و شيوه بازنمياني آنها در پژوهش حاضر مورد توجه واقع شده است.

## پيشينه پژوهش

با توجه به فقدان پژوهش‌های منسجم در ارتباط با موضوع اين پژوهش، تلاش شده تا با مطالعه و مذاقه در پيشينه‌های مرتبط با موضوع، ارکان تجزيه و تحليل تصویر انسان در پوسترهاي مورد مطالعه پايه‌ریزی شود که از آن جمله می‌توان به موارد زير اشاره کرد:

مقاله شهامي و افشار مهاجر (۱۳۸۹) با عنوان «تأثیر پوستر سازی سوئيس بر طراحی پوستر معاصر ايران» که جهت بررسی جنسیت انسان در پوسترهاي ايران و معرفی هنرمندان آن در پژوهش حاضر مورد مطالعه قرار گرفته است.

مبحث تاريخ شكل گيري پوستر فراواقع گرا، بارنيکت (۱۳۹۲) در کتاب «تاریخ پوستر» که به معرفی طراحان فراواقع گرا پرداخته و زمينه‌ساز قسمت مبانی نظری پژوهش حاضر شده است.

كتاب «سرگذشت سوررئاليسم» برتون (۱۳۹۲) که به شكل گيري فراواقع گرایي از آغاز تا دهه ۱۹۵۰ در قالب مجموعه مصاحبه‌های راديويي و مطبوعاتي پرداخته است. نحوه بروز فراواقع گرایي در آثار تجسمی و ويژگي آثار در اين كتاب نيز از پيشينه‌هایی است که جهت اين پژوهش مورد مطالعه قرار گرفته است.

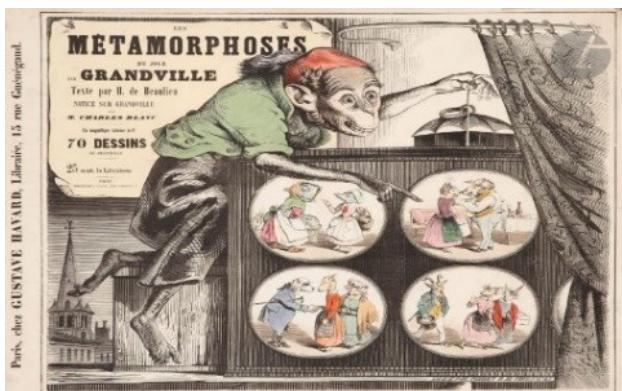
برزگر نصري (۱۳۹۷)، در پایان‌نامه کارشناسی ارشد خود

که «شاخص‌ترین این نمونه‌ها آثار پوسترگونه خیال‌انگیز و شباهنسانی نقاش فرانسوی قرن نوزدهم، «گرندویل»<sup>۵</sup> و «لونل»<sup>۶</sup> است. تصاویر ۱ و ۲ آثار «ترروت»<sup>۷</sup> که کارت پستال‌های معروف و محبوب عامه مردم بوده‌اند و در آنها انسان در مناظر و چشم‌اندازهای رویاپی فرادر از تصورات انسانی به تصویر کشیده شده است» (همان، ۱۷۸).

علاوه بر این، پیشینه «سبک فراواقع گرا در قرن نوزدهم را می‌توان در پوسترها تبلیغاتی که برای کمپانی‌های دوچرخه‌سازی طراحی شده‌اند نیز یافت. در این آثار تنش و درگیری‌های موجود بین انسان و ماشین در دوران نوین و عصر تکنولوژی دیده می‌شود. این آثار را باید به عنوان دستاوردهای هنر آوانگارد در به کارگیری عنصر تخیل و هنر نایف<sup>۸</sup> (ساده انگار) دانست» (برزگر نصري، ۱۷۸).

«دیگر هنرمندی که می‌توان نشانه‌های فراواقع گرایی را در آثار وی پیش از تولد این سبک یافت، «جک بدینگتون»<sup>۹</sup> است که طرح‌های خود را برای «انجمان شل»<sup>۱۰</sup> طراحی می‌کرد» (داداشی، ۱۳۹۳، ۹۰).

نمایشگاه‌های شل مکس پوسترها هنرمندان بر جسته انگلیس در سال ۱۹۳۴ را به نمایش می‌گذاشت. «این پوسترها اغلب از تصویر انسان الهام گرفته و به شیوه فراواقعی و با استیاق در رنگ طراحی شده‌اند. این دوره اقتباسی مستقیم



تصویر ۱. گرندویل، پوستر، ۱۸۴۷. مأخذ: www.magazine.interenchères.com



تصویر ۲. فردیناند لولن، پوستر روکسل و دوبیس، ۱۸۹۴. مأخذ: www.bicyclingart.com

کتاب «تاریخچه‌ای از طراحی گرافیک»، اشاره کرد که به مقوله نمادپردازی از انسان در پوستر فراواقع گرای ایران پرداخته است.

مقاله «عناصر نشانه شناسی» (Barthes, 1967) در قسمت تجزیه و تحلیل پوسترها و شناخت بهتر دلالت‌های صریح و ضمنی در آثار فراواقع گرا مؤثر بوده است.

مقاله «سوررئالیسم و سیاست اروس» (Mahon, 2005) مفاهیم فراواقع گرایی در آثار تجسمی متاثر از شرایط اجتماعی سیاسی با استعاره‌های اروس را مورد توجه قرار داده که در نقد پوسترها الهام بخش بوده است.

از پژوهش‌های (YingWu, Magritte & Breton) نیز جهت درک بهتر فراواقع گرایی در بخش نقد پوسترها بهره گرفته شده است.

### سابقه استفاده از تصویر انسان در پوسترها<sup>۱</sup> فراواقع گرا

«واژه سوررئالیسم<sup>۲</sup> (فراواقع گرایی) را در دهه ۱۹۱۰ گیوم آپولینر ابداع کرد و با انتشار گاهنامه انقلاب سوررئالیسم که آندره برتون<sup>۳</sup> از بنیان‌گذارانش بود و سپس با اثری دیگر از آندره برتون با عنوان مانیفست سوررئالیسم (فراواقع گرا) در دهه ۱۹۲۰ رواج یافت» (بوند و امامی‌فر، ۱۳۹۵، ۴۷).

پژوهش‌های انجام‌یافته حاکی از سه دلیل اصلی توجه طراحان پوستر به تصویر انسان در سبک فراواقع گرا هستند که می‌توان آنها را به شرح زیر بر Sherman:

۱. آشنا و قابل قبول کردن اثر.

۲. بیننده با وجود مشابهت فرم تصویر انسان به واقعیت، درک می‌کند که مفهوم آن با درک اولیه حاصل از تصویر مغایرت دارد. همین امر باعث بازنگری بیننده از اشیاء و پدیده‌هایی می‌شود که در دنیای اطراف وی کاملاً واقعی به نظر می‌رسند.

۳. ارائه هم‌زمان چند ایده برای طراحی انسان با روش‌های مختلف اجرایی. این نوع از ارائه مفهوم می‌تواند به صورت تصویری و بدون شرح نوشتاری با مخاطب خاص خود ارتباط برقرار کرده و با او همذات‌پنداری کند. بنابراین نسبت به دیگر روش‌های القاء مفهوم و انتقال پیام به بیننده، از ارزش بیشتری برخوردار است» (عادل، ۱۳۸۱، ۱۷۸).

برتون در کتاب «سرگذشت سوررئالیسم» به گواه بسیاری از تاریخ هنرمندان اشاره دارد که «پیش از ثبت دهه ۱۹۲۰ به عنوان تاریخ رسمی آغاز جنبش سوررئالیسم (فراواقع گرا)، آثاری توسعه هنرمندان نقاش با تصویر انسان به وجود آمده بود که دارای شباهت‌های بسیاری با این سبک بودند» (برتون، ۱۳۹۲، ۴۳). با تعمق در این آثار می‌توان گفت

# باعظ از نظر



تصویر ۳. جان هارتفلید، فتومنتاز، ۱۹۳۰. مأخذ: www.johnheartfield.com



تصویر ۴. سخرنگاره شکار با تیروکمان در منطقه کوهدهشت لرستان، حدود ۸ هزار سال ق.م. مأخذ: پاکیز، ۱۳۹۶.

سفالینه‌های متعدد آن با تصویر انسان اشاره کرد. «نقوش روی این سفالینه‌ها به جهت برخورداری از ویژگی‌های گرافیکی نوین مورد توجه طراحان قرار گرفته است» (ملک شهمیرزادی، ۱۳۹۱، ۳۴۰).

تصویر انسان در پوسترها واقع‌گرای ایران پوستر واقع‌گرا در ایران به نوبه خود شامل جریانات متعددی است که از نمونه‌های آن می‌توان به واقع‌گرایی اجتماعی، واقع‌گرایی سوسیالیستی<sup>۱۵</sup>، واقع‌گرایی جادویی<sup>۱۶</sup>، واقع‌گرایی زشت<sup>۱۷</sup>، واقع‌گرایی کوبیست<sup>۱۸</sup>، واقع‌گرایی نوین، واقع‌گرایی افراطی و... اشاره کرد. خلق پوسترها به شیوه واقع‌گرا با پیشرفت دوربین عکاسی و تکنیک‌های نوین عکاسی شدت یافت. «ظاهراً گرایش به رئالیسم به تصور آن است که بیان تصویری اعلان‌ها برای مردم بیشتر مفهوم باشد» (ممیز، ۱۳۸۲، ۸۶).

با توجه به آنکه محور اصلی این پژوهش بر پوسترها واقع‌گرا متمرکز است در ادامه بحث به این مقوله به تفصیل پرداخته می‌شود.

تصویر انسان در پوسترها واقع‌گرای ایران واقع‌گرایان در ایران، با استفاده از تکنیک‌های گوناگون فضایی را خلق کردند که موجب ارتباط ناگسستنی با مخاطبین شد. آنها این اقدام خود را جنبشی مدرن نمی‌دانستند اما مصمم به تغییر ماهیت تصور ما از چیستی

و بسیار تزدیک به اصول جنبش فراواقع‌گرایی است که ترجمانی از تبلیغات در سطح پوسترها تئاتری با استفاده از تصویر انسان است. در آثار دوره دوم که پس از جنگ جهانی دوم در سال ۱۹۴۵ آغاز شد می‌توان پریشانی و اضطراب ناشی از جنگ را یافت. از زمانی که جوامع بشری در بیان شرایط سخت خود، به اعتراض پرداخته و سعی کردند تا با استفاده از تصاویر مهیب از انسان در تبلیغات چاپی و سینما و تلویزیون به آرامشی نسبی دست یابند. این در واقع نوعی برون‌ریزی رسوبات ناهنجار ضمیر ناخودآگاه بشری بود که او را از منکوب شدن زیر بار فشارهای حاصل از تمدن نوین آمیخته با صنعت، تا حدی رهایی می‌بخشید. دقیق ترین تفسیری که می‌توان از تکنیک‌های فراواقع‌گرای این دوره بیان کرد، در آثار جان هارتفلید<sup>۱۹</sup> به چشم می‌خورد که با تکنیک فتومنتاز<sup>۲۰</sup>، پیش‌بینی جنگ و خشونت میان انسان‌ها را به نمایش می‌گذارد (تصویر ۳). تکنیک اجرایی او در واقع ترکیبی از سورئالیسم و دادائیسم<sup>۲۱</sup> است و دلیل استفاده از چنین تکنیک ترکیبی، محتوا آثار او است که نشان‌دهنده قدرت سیاسی زمانه خود است» (بارنیکت، ۱۳۹۲، ۱۸۱).

**سابقه استفاده از تصویر انسان در ایران**  
رد پای استفاده از تصویر انسان در ایران نیز، همچون غرب در تصاویری یافت می‌شود که انسان پیش از تاریخ بر دیواره غارها و بر روی اشیاء مختلف حک کرده است. در این خصوص عسکری در پایان نامه کارشناسی ارشد خود «بازنمودهای حیوان و انسان، شکل‌های دایره و مربع، نقشماهیهای چون کوه، آب موج، خورشید و ماه» که از رایج ترین مواد تصویری کهنه در ایران هستند را ذکر کرده است (عسکری، ۱۳۹۵، ۱۷). در این تصاویر به مرور زمان ویژگی‌های خلاقلانه‌ای بروز یافته است که از آن جمله می‌توان به تصویر تلفیقی انسان و حیوانات در نقش برجسته‌های ایران باستان مانند لاماتوهای آشور و هخامنشی اشاره کرد (تصویر ۴).

اما بیشترین نقوشی که از ویژگی‌های گرافیکی بالایی برخوردارند را می‌توان در سفالینه‌های ماقبل تاریخ یافت. این نقوش اگرچه در مراحل ابتدایی، تقلید از طبیعت بوده‌اند اما صرفاً به جهت تزیین ظروف سفالین ایجاد نشده و هریک نماد موضوعی خاص است. «هنرمند باستان از یکسو با روایت وضعیت و محیط زندگی خود در این آثار، نیازهای ضروری زندگی خود را بیان کرده و از سوی دیگر، بیمه‌ها، امیدهای نمادهایی که برای کمک خواستن از نیروهای طبیعی در مبارزاتش وجود دارند را برای ادامه حیات به تصویر کشیده است» (مخترار معصومی، ۱۳۸۶، ۹).

از دیگر نمونه‌ها می‌توان به منطقه تاریخی سیلک کاشان و

دور همگام با زندگی بشر اولیه با می‌گردد، طیف وسیعی از جذایت‌های تصویری را شامل می‌شود که در بسیاری مواقع تأثیر قابل توجهی در جلب نظر مخاطب دارد. در ایران، تصویر انسان برای طراحان پوستر، پس از رواج شیوهٔ خاص برادران سروری<sup>۱</sup> و تالبرگ<sup>۲</sup>، رو به پیشرفت نهاد. شیوهٔ آنها نوعی تصویرسازی ساده و واقع‌گرا بود که بعد از انقلاب مشروطیت و از طریق روزنامه «ملانصرالدین»<sup>۳</sup> در ایران رواج پیدا کرده و ملهم از گرافیک روسی بود» (پاکباز، ۱۳۹۶، ۸۳).

«اگرچه شیوهٔ طراحی مبتنی بر تصویرسازی دستی، قدیمی‌ترین روش به تصویر کشیدن انسان در پوستر است، اما این شیوه پس از ورود دوربین عکاسی به ایران همچنان ادامه یافت. در اوایل دههٔ ۴۰ با وجود گرایش به واقع‌گرایی از شیوه‌های چاپ و عکاسی کمتر استفاده شد؛ در این دوران کیفیت چاپ و گراور در ایران ضعیف بود و برای حفظ کیفیت اجرای کار، طراحان ایده‌های خود را با تکنیک‌های تصویرسازی پیاده می‌کردند که همین امر زمینه‌ساز خلاقیت و نوآوری طراحان معاصر در پوسترها فراواقع گرا شد» (بوند و امامی‌فر، ۱۳۹۵، ۴۶) گواه این مسئله را می‌توان در سال‌های اخیر در آثار برخی طراحان ایرانی و استفاده آنها از عناصر نمادین در پوسترها جست. اگرچه واقع‌گرایی به نوبهٔ خود روش مؤثری در طراحی پوستر به شمار می‌رود، اما باید توجه داشت که اساس پوستر فراواقع گرا، بر مبنای نمادپردازی است و با توجه به تمرکز بحث بر تصویر انسان می‌توان به گفتهٔ هولیس اشاره داشت که «تصویر انسان فراواقعی در پوسترها ایران را بسیار ملهم از روحیات اجتماعی، دغدغه‌های مردم عامه و زندگی روزمره می‌داند. بهویژه در پوستر سینما و تئاتر که مهم‌ترین موضوعات اجتماعی را نشان می‌دهند، انسان بسیار اغراق شده و در عین حال رازآلود و پر معنا به تصویر کشیده شده است» (هولیس، ۱۳۸۳، ۱۵).

یکی از عواملی که در بحث پوسترها فراواقع گرای ایرانی با بهره از تصویر انسان نباید از نظر دور داشت توجه به عامل جنسیت است.

### جنسیت در پوسترها ایران

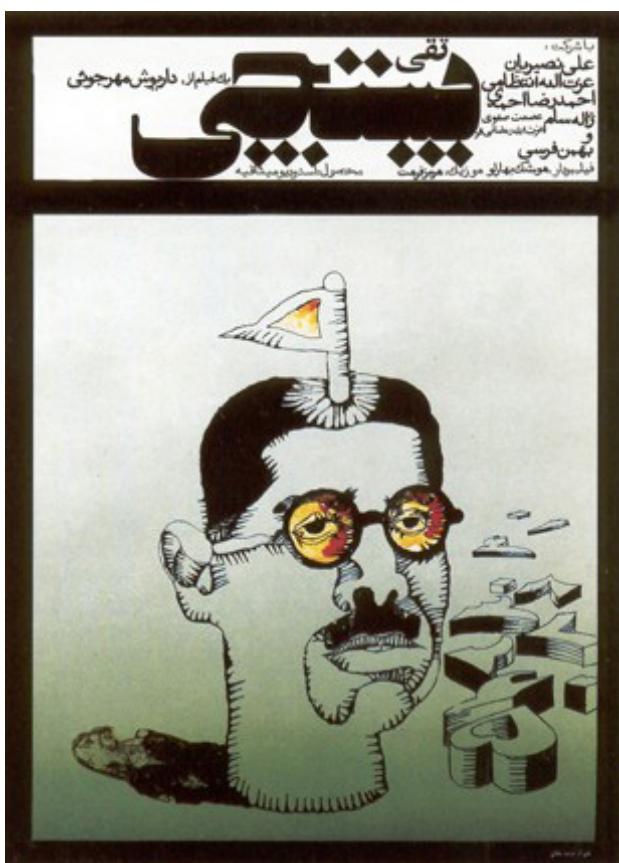
از نکات بسیار مهم در مطالعهٔ شیوه‌های به تصویر کشیدن انسان در پوسترها ایران، توجه به جنسیت است. در طول تاریخ طراحان گرافیک همواره از هر دو تصویر زن و مرد در پوسترها خود استفاده کرده‌اند، هرچند در بسیاری از پوسترها نیز جنسیت مطرح نبوده است. در برخی از آثار اولیهٔ پوسترسازی ایران، گرایش به سبک غربی و عدم آشنایی طراحان با زیبایی‌شناسی و سواد بصری، تقلید کورکورانه از

تبليغات بودند. با مطالعهٔ تاریخ طراحی گرافیک ایران می‌توان دریافت که تبلیغات فراواقعی در جامعه ایران به دنبال مخاطب خاص نیست، بلکه تمامی مخاطبین را از هر سن و جنس تحت تأثیر قرار می‌دهد. در توضیح این روند باید گفت که سبک فراواقعی در ایران، حاصل ایده‌پردازی‌های گستره‌های اسلامی است که نمایندهٔ فرهنگ اصیل اسلامی است.

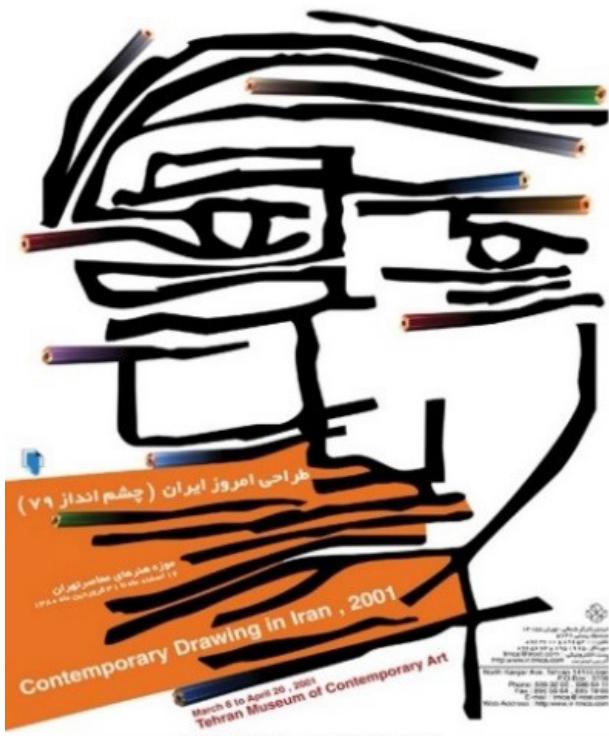
در ایران، تصویر انسان از جمله عناصری است که در طیف وسیع و در دوره‌های متعدد زمانی مورد توجه هنرمندان قرار گرفته است. رفیعی در کتاب خود به گفتهٔ گریشمن اشاره دارد که «تصویر انسان در سیلک بسیار قدیمی‌تر از یونان است و نیمrix انسانی در قرن هشتم پیش از میلاد، در ظروف گلی تکامل یافته آن ظهرور کرده است» (رفیعی، ۱۳۷۷، ۹۹). اما در پوسترها ایرانی، شاهد روند تکامل تصویر انسان به مرور زمان هستیم و از این رو جایگاه ویژه‌ای به خود اختصاص داده است. شمار زیادی از پوسترها سینمایی و تبلیغاتی و... با محوریت تصویر انسان و با اسلوب غربی گواه این سخن هستند. در دههٔ پنجاه شمسی (دوران آغاز پوسترسازی نوین) به‌واسطهٔ امکاناتی که در سال‌های ۱۳۴۰ تا ۱۳۵۰ فراهم شد هنر پوسترسازی در ایران اوج گرفت. گشایش کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان، سازمان تلویزیون و انتشار کتب و مجلات و جشنواره‌ها، پوسترسازی را به سوی فرهنگ ایرانی سوق داد و بدین ترتیب تصویر انسان با تنوع بیشتری صورت گرفت. در این‌گونه پوسترها طراحان گرافیک ایران انسان را گاه به صورت کاملاً واقعی و ترکیب شده با تصاویر دیگر، گاه با استفاده از نقاشی و تصویرسازی فراواقعی و گاهی نیز با کمک گرفتن از یک نماد ترسیم کرده‌اند. در بسیاری از این پوسترها پیکر انسانی واضح و مشخص است که این پوسترها را می‌توان در دستهٔ پوسترها فیگوراتیو قرار داد. در تعدادی دیگر از پوسترها علائمی که نماد انسان است بهره گرفته شده و در حقیقت بدون استفاده از فیگور انسان، معنای انسان قابل استنباط است. این‌گونه پوسترها در دستهٔ پوسترها مفهوم گرا قرار می‌گیرند. بنابراین شیوه‌های به تصویر کشیدن انسان در پوسترها فراواقعی ایرانی را می‌توان به دو دستهٔ فیگوراتیو و مفهوم گرا تقسیم کرد» (رخشان، ۱۳۸۳، ۱۲۹).

در این خصوص رویین پاکباز در کتاب «نقاشی ایران از دیرباز تا امروز» به این موضوع اشاره کرده است که «می‌توان تمامی آثار پیکرnamی که مبتنی بر عکس و تکنیک‌های عکاسی و ویرایش عکس نباشد را در دستهٔ آثار فیگوراتیو<sup>۱۹</sup> فراواقع گرا جای داد. بنابراین خلق تصاویر انسانی با بهره‌گیری از تکنیک‌های تصویرسازی در این دستهٔ بسیار رایج است. روش‌های تصویرسازی، که تاریخچه آن به گذشته‌های بسیار

# باعظ از نظر



تصویر ۵. پوستر فیلم پستچی، اثر فرشید مثالی، ۱۳۵۱، فراواقع گرای، تصویر مرد. مأخذ: [www.graphic.ir](http://www.graphic.ir).



تصویر ۶. پوستر طراحی امروز ایران، اثر مرتضی ممیز، ۱۳۸۰، فراواقع گرای، جنسیت نامشخص. مأخذ: [www.graphic.ir](http://www.graphic.ir).

برخی پوسترها کم ارزش غربی به چشم می‌خورد. اما از نیمة دوم دهه ۴۰، شاهد تحولی در این زمینه هستیم. به صورتی که «تعدادی از طراحان تحصیل کرده از جمله مرتضی ممیز، فرشید مثالی، صادق بریرانی، ابراهیم حقیقی، علاوه بر تغییرات تکنیکی، پوسترها ارزشمندی از حیث محتوا و نحوه به کارگیری عناصر بصری را ارائه کردند» (شهامی و افشار مهاجر، ۱۳۸۹، ۷۱).

«باید توجه داشت که در ایران به کارگیری تصویر مرد بسیار بیشتر مورد استفاده بوده و به صورتی ابتدایی در اعلان‌های مذهبی به کار می‌رفته است. اما یکی از بهترین فنون، به خصوص در پوسترسازی فراواقع گرایانه، به کارگیری جنسیت نامشخص است که در آن جنسیت مطرح نبوده و از موضوعی کلی و مفهومی برخوردار است. چرا که پوستر اجتماعی باید همه افراد جامعه را درگیر کرده و تنها محدود به گروه خاصی نباشد» (حقیقی، ۱۳۹۰، ۲۰۴). «هر چند در برخی از آثار نیز نمی‌توان به طور یقین اظهار داشت که هدف طراح نشان‌دادن جنسیت خاصی نبوده است لیکن نتیجه کار چیزی است که نخست، در ذهن مخاطب یک انسان را تداعی می‌کند. این پوسترها همچون پوسترها نمادین به جهت خلاقیت به کار رفته در طراحی شخصیت، حس تازگی و جذابیت بصری بیشتری داشته و علاوه بر ارتباط بهتر با مخاطب، در ذهن او ماندگارتر بوده و برای همه افراد جامعه مورد توجه بوده‌اند» (عسکری، ۱۳۹۵، ۳۱)، (تصاویر ۵ و ۶).

## روش پژوهش

این پژوهش به روش توصیفی-تحلیلی به مطالعه پوسترها ایران در محدوده زمانی سال‌های ۱۳۶۸ تا ۱۳۹۸ که نمونه‌های شاخصی از پوسترها فراواقع گرا با محوریت تصویر انسان را در بر می‌گیرند، می‌پردازد. جامعه آماری مشتمل بر ۱۳ پوستر فراواقع گرای ایران را یافته به جشنواره‌های بین‌المللی است که تعداد پنج عدد از آنها در دو بخش ساختاری و محتوایی مورد تجزیه و تحلیل قرار گرفته‌اند. لازم به ذکر است که استفاده از تصویر انسان در پوسترها فراواقع گرای ایران در محدوده زمانی مورد پژوهش در حوزه‌های تئاتر، سینما و نمایشگاه‌ها بوده و این پوسترها چاپ شده‌اند.

## ۰. ویژگی‌های پوستر فراواقع گرای

آزادی ذهنی که نخستین ویژگی پوستر فراواقعی است، مستلزم آزادی انسان است. طراح پوستر فراواقع گرا که از تصویر انسان استفاده می‌کند باید از وابستگی به یک سیستم فکری به عنوان پناهگاه بپرهیزد و خود را با چشمانی تیزبین به سوی نتایج خارجی آن معطوف دارد. بوند و امامی فر در

زرد، چهره بازیگر اصلی فیلم را با ترفندی برگرفته از تکنیک مونتاژ در درون جایگاهی غیر متعارف و فراواقع گرا به شکل درخت قرار داده است.

رنگ زرد، نماد تفکر در زندگی دنیوی، نوعی رخوت و خستگی از زنده‌بودن را به ذهن متبار می‌سازد، در عین آنکه زرد به عنوان نماد روشنایی نیز به کار رفته و با قرار گرفتن رنگ قرمز بر روی آن نشانه‌ای از تغییر زمان به سمت غروب یا طلوع را به نمایش می‌گذارد. رنگ فیلتر قرمز بروی هایالیات درخت که چهره مرد را به صورت سیلوئت نشان می‌دهد، مستاصل و جستجوگر بودن تصویر انسان (مرد) را نشان می‌دهد که با قرارگیری در کادری برگرفته از شکل درخت، مفهوم‌گرایی مورد نظر طراح را که برگرفته از موضوع فیلم است به خوبی به نمایش می‌گذارد. عناصر نوشتاری به صورت خطوطی موازی در سرتاسر متن پوستر، با ریتمی افقی، علاوه بر تأکید بصری بر تصویر انسان، نوعی خیال‌پردازی ذهنی او را در قالب نوشتار بیان می‌دارد که حاکی از توجه و شناخت طراح از ارتباط بصری میان تصویر و نوشته در قالب ترکیب‌بندی متعادل و شناور است.

پس‌زمینه پوستر کاملاً تخت و بدون بافت است. درخت سیلوئت<sup>۲۶</sup> و شاخ‌وبرگ‌های آن بافت موزونی که یادآور انکاس نور و سایه در آب و آینه حیات هستند را نمایان می‌سازند.

تأکید بر روی چشم‌های انسان درون درخت، دریچه‌ای جستجوگر معنا در زندگی را تداعی می‌کند. به عبارتی پیام پوستر در چشم‌های مرد به صورتی رازبرانگیز و مفهومی قرار گرفته است.

#### - بخش محتوا

این پوستر با وجود نگاه خنثی اما جستجوگر، نگرش مثبتی را به نمایش می‌گذارد. کنایه از آن که طعم گیلاس می‌تواند حیات‌بخش، دعوتی به زندگی و یادآور لذت‌های زندگی باشد و درخت نشانه شکوفایی و برگشت به زندگی معنی است؛ بسته‌ی که تصویر انسان در آن کرد پیدا کرده و به دنبال چیستی آن می‌شود.

نشانه‌های به‌کاررفته در این پوستر، چشمانی باز است که گویی به غروب نگاه می‌کند. مرثیه‌ای است بر طعم گیلاس، بر طعم توت، بر غروب خورشید، بر ذات زندگی.

از منظر دلالت معنایی، تلفیق تصویر انسان بر درخت و آن نگاه بازیگر مرد، گویای این نکته است که طعم گیلاس فیلمی است که اگر نگاهش کنید، نگاهتان می‌کند، سؤال بپرسید، سؤال می‌پرسد، هر احساسی داشته باشید آن احساس را معنا می‌کند و این خود ما هستیم که در زندگی به دنبال چیزی می‌گردیم.

مقاله خود به این نکته اشاره کرده‌اند که «پوستر فراواقع گرا باید در مخاطب گونه‌ای «پیش لذت» سازد. نوعی رها شدن از تنش‌های ذهنی و آماده شدن برای کسب لذت‌های بعدی» (بوند و امامی‌فر، ۱۳۹۵، ۵۰). تغییر نگرش حساب شده به خوبی می‌تواند مخاطب را تحت تأثیر خود قرار دهد و او را از احساس روزمرگی و نگاه‌های یکنواخت دور کند. بازبینی وقایع و جایگزینی آنها در موقعیتی جدید، بدون آنکه شرحی را در کنارشان مشاهده کنیم، راهکاری است که کاملاً ذهن مخاطب را درگیری می‌کند.

در این گونه پوسترهای تداعی آزاد در خلق پوستر بسیار متداول است. بهره‌گیری از فنون: ناخودآگاه ذهن (خلاقیت)، غیبت عقلانیت، پدیده غریب، خط‌ها و شکل‌های رنگی، تلفیق تصاویر، فتومونتاژ، تصویرسازی و تلفیق آن با هنر چاپ، سولاریزاسیون<sup>۲۷</sup>، ساندویچ کردن<sup>۲۸</sup> و سوپر ایمپوزینگ<sup>۲۹</sup> در عکاسی، نقش برگردانی، مهرزنی و... از جمله فنون کارآمد در این حوزه هستند. با توجه به نظرات کلیدی آندره برتون، به طور کلی ویژگی‌های اصلی پوسترهای فراواقع گرا را می‌توان این گونه بیان کرد:

۱. «تفکر تحمی شده در غیاب هرگونه عنصر بازدارنده ناشی از عقل و در خارج از قلمرو هرگونه پیش‌پنداشت.
۲. اعتقاد به وجود شکل‌هایی از تداعی ناشناخته، قدرت یکه‌تاز رویاپردازی و فعالیت بی‌غرضانه تفکر در واقعیتی فراتر.
۳. ارتقا احساسات بشری و قرار دادن ذهن مخاطب در مسیری جدید.

۴. تلفیق واقعیت «آگاهانه» و «نیمه آگاهانه» به واقعیت نو و مطلق به طوری که برای مخاطب قابل درک باشد» (برتون، ۱۳۹۲، ۲۸۲).

#### ۰. معیارهای انتخاب پوسترهای

پوسترهای نمونه با محوریت انسان‌گرایی فراواقع گرا از میان پوسترهایی که به جشنواره‌های هنری راه یافته و به چاپ رسیده، انتخاب و مورد تجزیه و تحلیل ساختاری و محتوایی قرار گرفته‌اند.

بخش ساختار به عواملی همچون: خط و ریتم آن، شکل و هندسه، رنگ، تضاد، بافت و نوشтар اشاره دارد. در تحلیل پوسترهایی، به چگونگی ترکیب این اجزا با هم جهت نیل به گویاکردن مفهوم توجه شده است. بخش محتوا به نگرش، نشانه‌ها، دلالت‌های معنایی و هدف اثر می‌پردازد.

#### تجزیه و تحلیل آثار

۰. پوستر فیلم طعم گیلاس  
زمینه پیام: اجتماعی، فراواقع گرا  
طراح پوستر: عباس کیارستمی

- بخش ساختار  
تمرکز تصویر انسان در مرکز این پوستر در پس‌زمینه‌ای

# باغ نظر

این تصویرسازی، رنگ روغن و توسط نرم افزارهای دیجیتال به اجرا در آمده است. سر انسان در این پوستر مملو از کاغذ سفید است که در فضا پراکنده شده‌اند. عنوان و دیگر عناصر نوشتاری فرعی سمت راست کادر قرار گرفته‌اند. خطوط پیشانی و صورت مرد، کهن‌سالی وی را نشان می‌دهد.

لکه‌های رنگ گرم و خاکستری، سفید و رنگ آبی روش در پس زمینه و تصویر انسان حاکی از تنها‌یی، اندیشه و قصه‌ای در دل‌آولد است.

ترکیب مرکزی تصویر انسان و دیگر عناصر پراکنده در پوستر و لکه‌های رنگ حالتی شناور دارند. این در حالی است که قرارگیری قطار بر روی چهره، ترکیب‌بندی را به سمت مرکز هدایت می‌کند.

عنوان فارسی پوستر فرم مواج دارد و عنوان غیرفارسی آن به زبان چک اسلواکی نوشته شده است.

## - بخش محتوا

ایدهٔ تصویرسازی نشان‌دهنده محتوای نمایشی منفی و دردمند است.

چهره مرد نشانه انسانی اندیشمند و تنها است. قطار سمبول صنعت و تکنولوژی مدرنیته است که قرارگیری آن بر روی دهان انسان، سرکوب ناشی از بردگی انسان امروزی را در مقابل زندگی ماشینی صنعتی تداعی کرده و نشانه پیروزی و غلبة مدرنیته بر انسان است.

این پوستر دلالت بر تنها‌یی و زندگی خسته‌کننده عصر ماشینی دارد. زندگی و مغز تصویر انسان پر از کتاب و اندیشه است. هیاهویی که او را احاطه کرده یادآور سر و صدای‌های ذهنی او از کتاب‌هایی که خوانده است. مردی که عاشق کتاب است اما سنگینی قطار روی چهره، دلالت بر از بین بردن عشق و اندیشه‌ای است که در راه آن جان می‌سپارد.

محتوای این پوستر حاکی از انتقال پیام فلسفی و انزوای برگرفته از عصر مدرن به مخاطب است. این نمایش است که برگرفته از رمان تنها‌یی پر هیاهو اثر «بهومیل هرابال»<sup>۲۹</sup> است (تصویر ۸).

## ۰ پوستر تئاتر خانه نمزد

زمینهٔ پیام: اجتماعی انسانی، جادویی، کمدی، فراواقع گرا

طراح پوستر: سینا افسار

## - بخش ساختار

مجسمه دست در مرکز کادر وجود دارد که در پشت آن چهره انسان بازنمایی شده است. دست در میان هدفون قرمز رنگ و در زمینهٔ خاکستری قرار دارد. کلیدهای معلق در فضا عناصر فرعی هستند. رنگ سفید دست و چهره نقش‌بسته بر روی آن، خنثی است که به‌واسطه رنگ

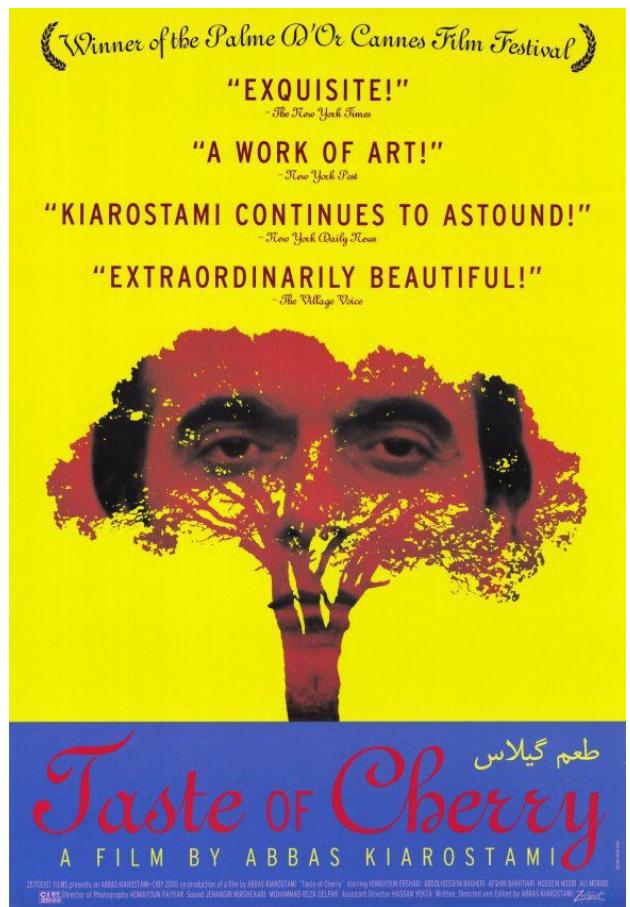
با توجه به آنکه این پوستر توسط کیارستمی (کارگردان فیلم) طراح شده با نوعی تلفیق نگاه فردی طراح و کارگردان مواجه می‌شویم که گویی آن مرد (آقای بدیعی) که شخصیت اصلی فیلم است، خود اوست و با توجه به اطلاعات و گفته‌ها که این شخصیت‌ترین فیلم کیارستمی است، در بی نشان‌دادن تنها‌یی و استقبال وی از مرگ است.

پالت رنگی زرد، قرمز، نارنجی و قهوه‌ای و محیطی که با نمادهای اگزیستانسیالیسم<sup>۲۷</sup> و مینی‌مالیسم<sup>۲۸</sup> پوشیده شده است، بریدن از زندگی و استیصال را با نورهایی به بیننده نشان می‌دهد. و او انسانی نوعی است به جای همه آدم‌ها (تصویر ۷).

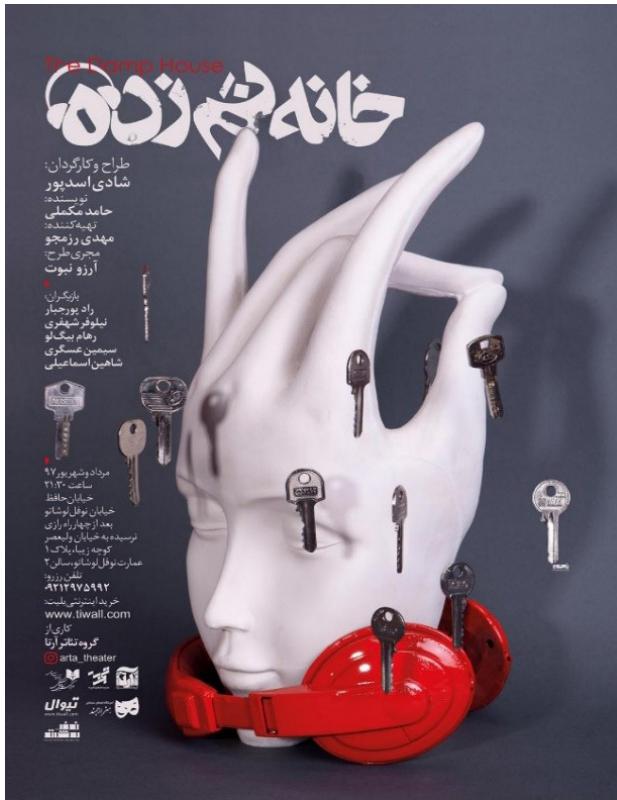
۰ پوستر تئاتر تنها‌یی پر هیاهو  
زمینهٔ پیام: اجتماعی، انسانی، فراواقع گرا  
طراح پوستر: سینا افسار

## - بخش ساختار

در مرکز این پوستر با تمرکز بر تصویر انسان، چهره مردی با چشمان سفید دیده می‌شود. تصویر قطار به شکلی غیر مرسوم روی دهان چهره را پوشانده است. تکنیک اجرای



تصویر ۷. فیلم طعم گیلاس. مأخذ: [www.amazon.com](http://www.amazon.com)



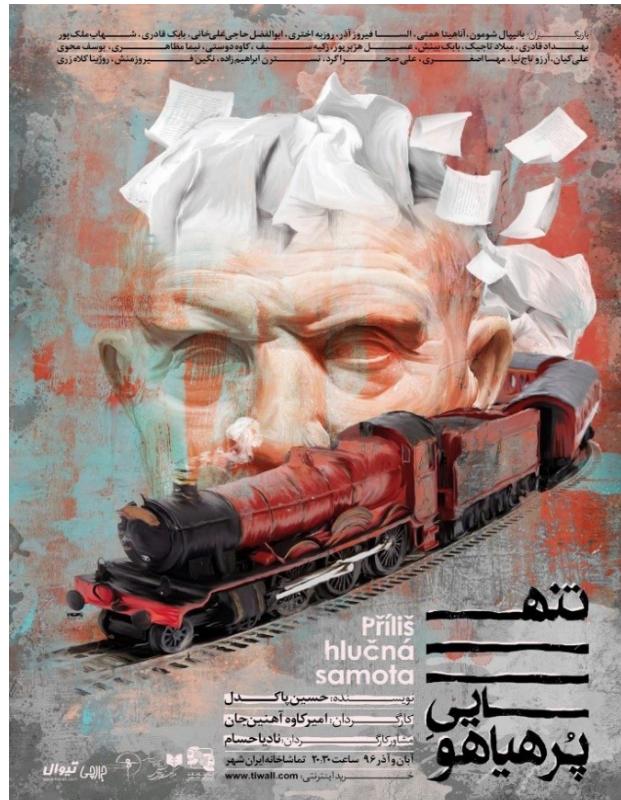
تصویر ۹. تئاتر خانه نمزده. مأخذ: www.sinagraphic.com

**۰ پوستر فیلم هامون**  
زمینه پیام: اجتماعی، فراواقع گرا  
طراح پوستر: ابراهیم حقیقی

- بخش ساختار  
عنصر اصلی تصویر انسان (هامون، بازیگر اصلی فیلم) است که در بالای کادر به صورت سیلوئت قرار دارد. شخصیت زن، با حالتی اندیشمندانه دیده می شود. رنگ زرد نماد معنویت و خورشید منبع روشی است. نکته قابل تأمل در این پوستر نقشی است که در بالای سر زن قرار گرفته که همان قطرات رنگ ریخته شده روی صورت هامون (شخصیت مرد) است. چهره مرد و زن به صورت سیلوئت بوده که با نوری آبی، در پایین کادر، معنایی فلسفی عرفانی را منتقل می سازد.

عناصر در تعادل هستند و ترکیب‌بندی در این پوستر، قرینه و متمرکز است.

- بخش محتوا  
اگرچه این پوستر نگاهی عارفانه دارد اما رنگ‌های ریخته شده بر روی اثر، حس فروپاشی و گسست میان دو شخصیت اصلی فیلم را القا می کند. تصویر مرد در بالای کادر با اندازه اغراق شده به نسبت تصویر زن و همراهی آنها با نقوش تزیینی به شکل شاخ و برگ گیاهان، گل پیچک و قوس‌های دورانی، نماد عروج عرفانی



تصویر ۸. تئاتر تنهایی پرهیاوه مأخذ: www.sinagraphic.com

خاکستری پس زمینه نیز این ویژگی دوچندان شده است. رنگ قرمز هدفون، نماد هیجان، نگرانی، استیصال و جادو است.

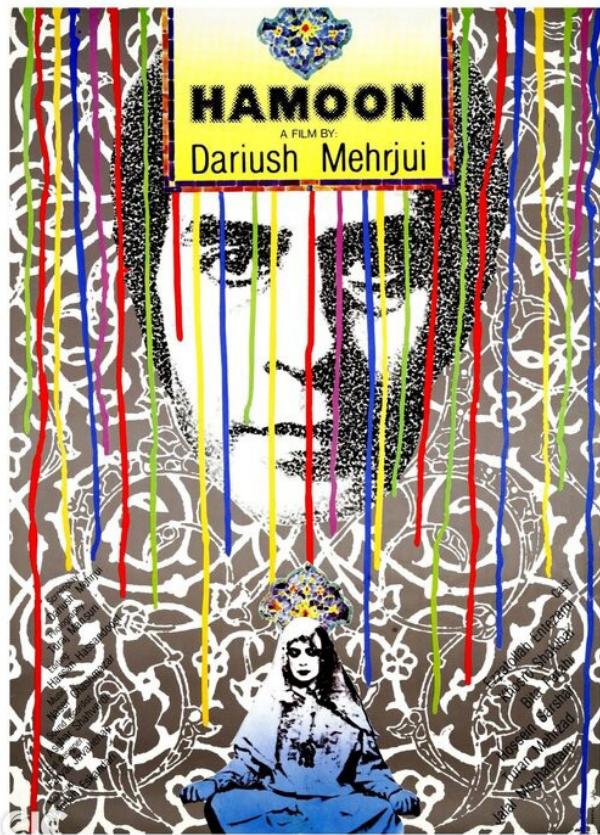
ترکیب‌بندی متعادل و متمرکز و اغراق و ایماز در حرف آخر عنوان پوستر از ویژگی‌های ساختاری این اثر به شمار می آید.

- بخش محتوا  
کلیدها پراکنده در تقابل با تصویر انسان مجسمه گونه، نشان از راهی است که دارند و این از سمت طراح به مخاطب انتقال داده می شود. دست و چهره انسان پشت آن با چشمان بسته، نماد برده‌بودن انسان به مانند مانکن در عصر مدرن است. هدفون نشانه هویت تسلیم شده انسان امروزی در مقابل تکنولوژی است. کلیدها اما نشان از رمزگشایی راه نجات انسان در این مسیر دارند.

ایده فراواقع گرای این پوستر، دلالت بر مسخ شدگی، سرگشتنگی و جادوشندن انسان امروزی در برابر مدرنیته دارد.

هدف این پوستر، انتقال احساس فراتر از واقعیت و گم‌گشتنگی به مخاطب است گویی هویت اصلی انسان گم شده و سردرگم، مانند یک مانکن برده دست عصر جدید است (تصویر ۹).

# باغ نظر



تصویر ۱۰. فیلم هامون. مأخذ: [www.farsihub.com](http://www.farsihub.com)

را شکستند. در ستایش راستی‌ها و مردانگی‌ها نقش‌ها زدن و حکایت کثی‌ها و پلیدی‌ها کردند. رنگ‌های گرم بر تن دیوار که گویی لخته‌خون‌های خشکیده مظلومیت‌های از یادرفته هستند؛ در این پوستر نیز لکه‌ها به واسطه برش‌های روی چهره و مثلث‌های کوچک پراکنده روی آن، دلالت بر همان مضمون نقاشی قهوه‌خانه‌ای دارند.

هدف طراح در این پوستر، غوطه‌ور ساختن مخاطب در فضای نقاشی‌های قهوه خانه‌ای دوران گذشته است (تصویر ۱۱).

## نتیجه گیری

یافته‌های پژوهش نشانگر آن است که استفاده از تصویر انسان با شیوه فراواقع‌گرایانه از دوران باستان مورد توجه هنرمندان ایرانی بوده است. تأثیرات این نوع نگاه با صورتی نوین در پوسترها ایرانی را می‌توان برگرفته از این نوع دیدگاه هنرمندان ایرانی دانست.

به طور کلی تصویر انسان در پوسترها فراواقع‌گرای ایران را می‌توان در چند مورد بیان کرد:

۱. نحوه ارائه تصویر انسان وحدت‌گرا است و زیبایی‌شناختی خاصی را که زاییده تفکر طراح است را به همراه دارد.
۲. پوسترها فراواقع‌گرای ایران با محوریت تصویر انسان،

است. وضعیت زن به صورت نشسته، ابرژی چرخشی و حیات‌بخشی که در روح او جریان دارد را توصیف می‌کند. این فیلم، ذهنیت‌گرا، شخصیت‌محور و برای بیننده، مجدوب‌کننده و تأثیرگذار است. پوستر فیلم، جدال شخصیت اصلی با خود را نشان می‌دهد. جریان سیال ذهن نشان‌دهنده حالات درونی اوست. آشفتگی در فضای پوستر، دلالت بر روشنفکری دارد که میان دنیاخواهی و آرمان‌خواهی در تلاطم بوده و به دنبال ناجی می‌گردد.

هدف این پوستر نمایشگاه نقاشی قهوه‌خانه‌ای زمینهٔ پیام: فرهنگی-اجتماعی، فراواقع‌گرا طراح پوستر: مصطفی اسداللهی

## - بخش ساختار

تصویر انسان در نقاشی قهوه‌خانه‌ای، مردی با موهای بلند است که چشم‌ها از روی آن برش خورده و در فضای صورت تکثیر شده‌اند. در پس زمینه نیز نقشی از نقاشی روایی قهوه‌خانه‌ای دیده می‌شود. مثلث‌های کوچک بر روی تصویر که به رنگ قرمز و نارنجی و سفید پراکنده هستند به همراه عناصر نوشتاری در راستای فرم صورت و گردن و یقه لباس، چهره مرد را با ترکیب‌بندی ویژه‌ای نمایان کرده است. گویی پازلی است که به صورت نامتعارف، چهره انسان را به تصویر کشیده است.

رنگ‌های گرم و سوزان نقاشی قهوه‌خانه‌ای در این پوستر در مجاورت زمینه سفید، شور و هیجان را تداعی کرده و در ترکیب‌بندی متعادل و مرکز بر فضای منفی برش خورده مرکز پوستر قرار گرفته‌اند.

خط نستعلیق به کاررفته در عنوان به‌واسطه موضوع پوستر، در ترکیب با سایر نوشتارها، جهت تکمیل ترکیب چهره انسان مؤثر واقع شده است.

## - بخش محتوا

جنبۀ روایی با درون‌مایه‌های رزمی، مذهبی و بزمی در این پوستر و توجه به چهره‌پردازی ملهم از اشعار شاهنامه فروتسی (تصویر انسان به مانند رستم) به همراه عناصر برگرفته از نقاشی قهوه‌خانه‌ای و سقاخانه‌ای در تلفیق با هنر مدرن از ویژگی‌های اصلی این پوستر به شمار می‌آیند. نقاشی قهوه‌خانه‌ای که بازتابی اصیل از هنرمندانی عاشق، و دلسوزخته است. هنرمندانی مظلوم و محروم از تبار مردم ساده‌دل کوچه و بازار، آنانی که از پس قرن‌ها سکوت، زیر سقف تاریک قهوه‌خانه‌ها در خلوت عارفانه تکیه‌ها و حسینیه‌ها، در سر هر کوی و بزرگی، چشم در چشم مردم دوختند و در محفل پر انس و الفت آنان، بغضشان

فراواقع‌گرای پس از دهه ۶۰ متأثر از حال و هوای عصر جدید و حاصل آزادی ذهن خلاق طراح است.

### پی‌نوشت‌ها

Andre Breton .۴ / Guillaume Apollinaire .۳ / Surrealism .۲ / Poster .۱ / Ferdinand Lunel .۶ / Jean Ignace Isidore Gerard, dit Grandville .۵ / Shell- .۱۰ / Jack Beddington .۹ / Naive Art .۸ / Terrot & Cie. Dijon .۷ / Dadaism .۱۳ / Photomontage .۲۲ / John Hartfield .۱۱ / Mex House .۱۷ / Magic realism .۱۵ / Socialist realism .۱۶ / Assyrian lamats .۱۴ / Mushakh and Napoleon .۲۰ / Figurative .۱۹ / Cubism .۱۸ / Realism .۱۷ / Coffee-House Painting Exhibition and Workshop Masters .۲۲ / Frederick Thalberg .۲۱ / Sarvari که به سردبیری جلیل محمدقیان زاده به زبان ترکی آذربایجانی و گاهی به زبان روسی منتشر می‌شد. این مجله که در سال ۱۹۰۶ تأسیس شد، در ابتدا در تفلیس منتشر می‌شد و سپس در تبریز و باکو (از ۱۹۲۱ تا ۱۹۳۱) انتشارش ادامه یافت. .۲۳ / Printmaking .۲۵ / Solarization .۲۶ / Superimposing .۲۴ / Bohumil Hrabal .۲۹ / Minimalism .۲۷ / Silhouette / Sarvari

- بارنیکت، جان. (۱۳۹۲). تاریخ پوستر (ترجمه مهدی نوری مقدم). تهران: مارلیک.
- برتون، آندره. (۱۳۹۲). سرگذشت سورئالیسم (ترجمه عبدالله کوثری). تهران: نی.
- بوند، شفایق و امامی فر، سیدنظام الدین. (۱۳۹۵). سورئالیسم، شیوه نوین جذب مخاطب در پوسترها سینمایی. شبک، ۹(۲)، ۴۴-۵۵.
- بروزگر، نصری. (۱۳۹۷). مطالعه تطبیقی ساختار تصویری پوسترها تئاتر و سینمای ایران با مضامین اجتماعی از سال ۱۳۹۰ تا ۱۳۹۶، دانشکده هنر، دانشگاه شاهد، تهران، ایران.
- پاکباز، رویین. (۱۳۹۳). دایره المعارف هنر، چاپ چهاردهم. تهران: نشر فرهنگ معاصر.
- پاکباز، رویین. (۱۳۹۶). نقاشی ایران از دیرباز تا امروز. تهران: زرین و سیمین.
- حقیقی، ابراهیم. (۱۳۹۰). رو به رو، گفتگوی ابراهیم حقیقی با مرتضی ممیز. تهران: خجسته.
- خدامرادی، شیلان. (۱۳۹۵). بررسی تطبیقی نقاشی فیگور در هنر مدرن و پست مدرن، دانشکده هنر و معماری، دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران مرکز، ایران.
- داداشی، حمیده. (۱۳۹۳). بررسی تصویر انسان در پوسترها فرهنگی مکتب لهستان (پایان نامه منشور نشده کارشناسی ارشد). دانشکده هنرهای تجسمی، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، ایران.
- رخشان، منوچهر. (۱۳۸۳). شکل‌گیری پوستر در ایران. کتاب ماه هنر، ۷ (۷۷ و ۷۸). ۱۲۹.
- رفیعی، لیلا. (۱۳۷۷). سفال ایران. تهران: یساولی.
- شهابی، فرناز و افسار مهاجر، کامران. (۱۳۸۹)، تأثیر هنر پوسترسازی سوئیس بر طراحی پوستر معاصر ایران. کتاب ماه هنر، ۱۳ (۱۵۰)، ۶۶-۷۴.
- عادل، شهاب الدین. (۱۳۸۱). عکاسی فیلم. تهران: آن.
- عسکری، پریا. (۱۳۹۵). انسان‌نگاری در پوسترها ایرانی (پایان نامه منشور نشده کارشناسی ارشد). دانشکده هنر و معماری،



تصویر ۱۱. نمایشگاه نقاشی قهوه‌خانه‌ای. مأخذ: [www.artreact.blogspot.com](http://www.artreact.blogspot.com)

بسیار رویایی، تصویرسازی گونه، با بهره گیری از تکنیک‌های متنوع و اغلب در ترکیب تصویر انسان با اشیاء دیگر خلق شده‌اند و به واسطه این ترفند بصری است که به خلق تصویری جدید منجر می‌شوند.

۳. ارتباط سریع مخاطب عام با پوسترها فراواقع‌گرای ایران به دلیل مفهوم گرابودن آنها، کمی دشوار است. زیرا مفاهیم بسیار پیچیده‌ای در آنها وجود دارد. به ویژه نمادها و سمبول‌های متأثر از فرهنگ ایرانی اسلامی و دغدغه‌های اجتماعی انسان امروزی. بنابراین گمان آنکه استفاده از تصویر انسان ارتباط با مخاطب را سریع‌تر می‌سازد، چندان در پوسترها فراواقع‌گرا با مضمون‌های هنری، فرهنگی و اجتماعی قبل اثبات نیست و نیاز به تأمل دارد، اما احساسات مخاطب را درگیر کرده و از جاذبیت بصری بالایی برخوردار است.

پوسترها فراواقع‌گرای ایران، نقطه برخورد دو دنیای متفاوت را نشان می‌دهند که اغلب با آشنایی‌زدایی از واقعیت دو شیء و با هدف شگفت‌زده کردن مخاطب طراحی شده‌اند. به عبارتی طراحان گرافیک فراواقع‌گرا در پوسترها ایران، مخاطبین را به بخشی از یک بازی دعوت کرده تا معماها را رمزگشایی کنند.

می‌توان گفت که نگرش طراحان گرافیک ایران به انسان

- هولیس، ریچارد. (۱۳۸۳). تاریخچه‌ای از طراحی گرافیک (ترجمه سیما مشتاقی). تهران: سازمان چاپ و انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- Barthes, R. (1967). *Elements of semiotics*. New York: hill and wang.
- Mahon, A. (2005). *Surrealism and the Politics of Eros, 1938-1968*. London: United Kingdom.
- Ying Wu, P. (1997). *Critical analysis of theatre posters, Rochester Institute of Technology*, 1997.

- دانشگاه کاشان، ایران.
- گاردنر، هلن. (۱۳۹۴). هنر در گذر زمان (ترجمه محمد تقی فرامرزی). چاپ شانزدهم، تهران: انتشارات نگاه.
- مختارمعصومی، بیتا. (۱۳۸۶). نقش دیروز، گرافیک امروز. تهران: سازمان چاپ و انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- ممیز، مرتضی. (۱۳۸۲). بررسی کوتاه تاریخچه اعلان در ایران، حرف‌های تجربه (مجموعه مقالات مرتضی ممیز، به اهتمام حسین چنانی. تهران: دید.
- ملک شهمیرزادی، صادق. (۱۳۹۱). ایران در پیش از تاریخ. تهران: سبحان نور.

**COPYRIGHTS**

Copyright for this article is retained by the author(s), with publication rights granted to the Bagh-e Nazar Journal. This is an open-access article distributed under the terms and conditions of the Creative Commons Attribution License (<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>).



نحوه ارجاع به این مقاله:  
هوشیار خوشدل، مهسا و معنوی راد، میترا. (۱۴۰۲). تحلیل تصویر انسان در پوسترها فراواقع‌گرای ایران. باغ نظر، ۲۰(۱۲۳).

DOI:10.22034/BAGH.2023.328143.5171  
URL: [https://www.bagh-sj.com/article\\_174102.html](https://www.bagh-sj.com/article_174102.html)

